

# Совет Безопасности

Пятьдесят третий год

**3889**-е заседание Пятница, 5 июня 1998 года, 16 ч. 00 м. Нью-Йорк Предварительный отчет

Председатель: г-н Монтейру		(Португалия)
Члены:	Бахрейн	г-н Буаллай
	Бразилия	г-н Аморим
	Китай	г-н Цинь Хуасунь
	Коста-Рика	г-н Саенс Биольей
	Франция	г-н Тейшейра да Силва
	Габон	г-н Данге-Ревака
	Гамбия	г-н Джейн
	Япония	г-н Овада
	Кения	г-н Махугу
	Российская Федерация	г-н Федотов
	Словения	г-н Тюрк
	Швеция	г-н Дальгрен
	Соединенное Королевство Великобритании	-
	и Северной Ирландии	сэр Джон Уэстон
	Соединенные Штаты Америки	г-н Ричарисон

# Повестка дня

Положение в Сьерра-Леоне

#### Заседание открывается в 16 ч. 10 м.

## Выражение признательности предыдущему Председателю

Председатель (говорит по-английски): Поскольку это первое заседание Совета Безопасности в июне, то я хотел бы, пользуясь случаем, от имени Совета воздать должное г-ну Нджугуне М. Махугу, Постоянному представителю Республики Кении при Организации Объединенных Наций, за его работу на посту Председателя Совета Безопасности в мае 1998 года. Я убежден, что выступаю от имени всех членов Совета Безопасности, выражая послу Махугу глубокую признательность за высокое дипломатическое мастерство, с которым руководил делами Совета в прошлом месяце.

# Утверждение повестки дня

#### Повестка дня утверждается.

### Положение в Сьерра-Леоне

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы информировать Совет о том, что я получил письмо от представителя Сьерра-Леоне, в котором он просит пригласить его для участия в обсуждении пункта повестки дня Совета. В соответствии с обычной практикой я намерен, с согласия Совета, пригласить г-на Дабора принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Решение принимается.

**Председатель** (говорит по-английски): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Заседание Совета Безопасности

проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций. На рассмотрение членов Совета представлен документ S/1998/466, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по находящемуся на его рассмотрении проекту резолюции. Если не будет возражений, я сейчас поставлю этот проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

#### Голосовали за:

Бахрейн, Бразилия, Габон, Гамбия, Кения, Китай, Коста-Рика, Португалия, Российская Федерация, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Швеция, Япония

Председатель (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1171 (1998).

На этом Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Совет Безопасности будет продолжать заниматься этим вопросом.

Заседание закрывается в 16 ч. 15 м.